



City Notes:

June 6th—City Council Meeting, 6:30PM @ City Hall
June 20th—City Council Meeting, 6:30PM @ City Hall
June 27th—Planning Comm. Meeting, 6:30PM @ City Hall

Winters After School Program

Winters After School Program (WASP) registration has begun! Packets are available at City Hall, Waggoner, and Shirley Rominger. All COMPLETED packets must be turned into City Hall, first come, first serve with limited space. Tuition is \$100 per child per month or free for those qualifying and supplying a free/reduced lunch letter from the District. WASP includes daily snack, Academics, Enrichment, Recreation, presentations and field trips. The program operates Monday through Friday (on school days) afterschool until 6pm.

Munchkin Summer Camp

Munchkin Summer Camp Registration has begun! Pick up a registration packet at City Hall, Waggoner or Shirley Rominger. Completed packets must be turned into City Hall with first month's tuition. Program operates Monday-Friday, 9am-5pm, with breakfast served at 8:30am. Breakfast, Lunch and afternoon Snack are included as well as academics, reading, enrichment, recreation, music, drama and field trips. Tuition is \$200 per child per session or \$100 per child per session with the qualifying free or reduced lunch letter from the District. Session 1 June 12-June 30; Session 2 July 3-July 21. First come first serve and space is limited so sign up ASAP!

The Pool is Officially OPEN!!!

Starting June 2nd, the City Pool will be open and fully functional. Adult Lap Swim will begin afternoon swim starting June 5th from 12pm to 1:30pm. Evening Adult Lap swim will still be from 6:30pm to 8pm, and weekends from 9am to 10:30am. Cost is \$5.00 per day or \$50 per month. Daily passes are sold at the pool only. Monthly passes can be purchased at the pool or at City Hall (Finance Office).

Swim Lessons will start the following Monday on June 5th and each session will run consecutively for 2 weeks. There are both private and group lessons available. Private lessons are \$105 per child per session, and group lessons are \$70 per child per session. We do also offer Adult Private Swim lessons for those who would like to learn how to swim or to just hone their skills. Summer Recreation Swim will start on June 2nd and run through August 6th. Cost is \$2.00 per day, \$25 per month, or \$55 for a seasonal pass and \$15 per additional family member. Daily passes are sold at the pool only. For any further questions please contact Karla Jenkins at 530-795-4910 ext. 100.

We Continue to Conserve Water in 2017

What a great year it's been, with abundant rain flows refilling reservoirs and snowfall building the snowpack!

Our water use in April was 16,384,192 gallons (21,994 HCF units), 12 percent below April 2016. So far this year, our use is four percent below the same period in 2016, and is the lowest ever. HCF refers to one hundred cubic feet, which is the measure shown on your meter and your water bill.

We now have 1,850 residential water connections in Winters. The average residence used 5,931 gallons in April (7.9 units). That works out to 73 gallons per person per day. The consumption price for four gallons is about a penny.

Our water meters can spot continuously running water, and, in April, it appears 304 homes had water leaks that owners could fix to reduce their bill.

If you'd like a graph and detailed report of your water use, hour by hour, for the past three months, call Elliot Landes at 530-794-6716. These reports can show you water leaks and landscape watering patterns, among other things.

Winters Theatre Company "Twelfth Night" Auditions

The Winters Theatre Company will be holding auditions for William Shakespeare's *Twelfth Night* in June. *Twelfth Night* is the classic comedy of mistaken/exchanged identities and the confusion, outrageousness and angst it creates, full of unforgettable characters, language, and outcomes. Oh, and sword fighting, too.

Audition Dates are Monday and Tuesday June 5th and June 6th at 7:00pm at the Winters Community Center, 201 Railroad Ave, in Winters. Auditions will consist of cold readings from the script. Performances will be at the Winters Community Center Amphitheater on Fridays and Saturdays, August 4th, 5th, 11th, and 12th at 8:00pm.

For further information, visit the Winters Theatre website at <http://www.winterstheatre.org/>, call 916-470-1893, or email laureo77@yahoo.com.

A Little Fun for our Local Yarn Lovers

Come join us at Cloth Carousel on June 10th for our first World Wide Knit in Public Day (WWKIPD)! This is a day for knitters, crocheters, weavers, spinners and all the fiber lovers to come together to celebrate our craft and share it with the local community. Our free event will be hosted at the 14 Main Street location and will have drinks, snacks, and plenty of knitting space. WWKIPD will be from 10:30AM-2:30PM filled with friends and fun. Hope to see you there!

Phone (530) 795-4910 Fax (530) 795-4935
www.cityofwinters.org 318 First Street, Winters CA 95694

Mosquito Season is Upon Us

A very wet winter will likely result in a busy and intense mosquito season! Despite concerns with Zika, West Nile virus continues to be the most prevalent disease transmitted by mosquitoes. Last year in California, there were 442 confirmed human cases of West Nile virus including 19 fatalities. As the rain subsides and temperatures warm up, conditions will be perfect for mosquitoes to thrive. Now more than ever, residents need to be vigilant and do their part to ensure they are not breeding mosquitoes on their property. Simple actions such as inspecting your yard and dumping out stagnant water will go a long way in reducing mosquitoes later in the season.

To report neglected swimming pools, areas with stagnant water or mosquito breeding problems, please call 1-800-429-1022 or fill out a service request online at www.FIGHTtheBITE.net.

Practice the District D's of Mosquito Prevention:

DRAIN standing water that may produce mosquitoes.

DAWN and **DUSK** are times to avoid being outdoors.

DRESS appropriately by wearing long sleeves and pants when outside.

DEFEND yourself by using an effective insect repellent. Make sure to follow label directions!

DOOR and window screens should be in good working condition.

DISTRICT personnel are also available to address any mosquito problems.

Winters Senior Foundation Presents Elder Day

At their February 7th meeting, the City of Winters City Council formally declared the first Saturday in June to be known as Elder Day. Starting on Saturday, June 3, 2017, and forever henceforth, the first Saturday in June shall always be known, and celebrated as, Elder Day.

The people being recognized are the older adults age 90-years of age and older. The acknowledgment is for their personal contribution to our families, friends, and our community. So please mark your calendars and plan on attending this wonderful and fun filled festivity. The festivities will be taking place at the Winters Community Center at 201 Railroad Ave, from 2:00pm-4:00pm on June 3rd. Please forward contact information for those that are 90-years of age or older to Wally Pearce at denpropt@gmail.com or at 530-771-7265.

The Winters Senior Foundation continues to serve as the City of Winters community activist call-to-action resource for each one of our older adults living in the community. This includes their families and friends. The primary focus is on raising awareness about important, older adult issues. In addition, if you're an older adult in the City of Winters and need a free ride to your medical appointment please call Janet @ 530.219.3950 or Wally @ 530.771.7265. Finally, the Winters Senior Foundation will be on vacation during the months of June and July but will continue to hold Game Day every Thursday from 1:00pm to 4:00 at St. Anthony's Parish.

WFOL July Gazebo Concerts

Summer will be here soon and with it comes the return of the Winters Friends of the Library (WFOL) July Concerts in Rotary Park on Thursday evenings. This wonderful tradition is a great way to spend a summer evening with friends and family. Bring a blanket or chairs and enjoy one of our special community traditions. Music begins at 7 pm, concerts are free, but donations are always appreciated. There will be refreshments for sale. This year's lineup, as in the past, is a rich and diverse mix of musicians.

July 6 Don Gato Latin Band: Salsa and Cuban music

July 13 Big B & his Snake Oil Saviors: Cowboy jazz

July 20 Los Tres de Winters: Norteño style

July 27 Armstrong, Cary & McGill: Jumping swing

Waste Management has generously agreed to sponsor this year's concert series.

Attention Guitar Enthusiasts

The first Winters Guitarfest will be held in Winters on June 23 thru 24. Hosted by ARC Guitar, and organized and sponsored in part by participating businesses, the festival will feature a number of accomplished luthiers. Luthiers are builders of artistically crafted guitars and other fine stringed acoustic instruments, including mandolins, banjos, ukuleles and more. Displayed by their makers, all of these instruments will be offered for sale. A host of related events, festival headliners and concerts will add to the festival spirit. The two-day event will showcase demonstrations, live music and an ongoing street faire featuring crafts, food and wine vendors. The festival will include several locations: the Palms Playhouse, the Buckhorn De Vilbiss Room, Turkovich Family Wines and Berryessa Gap Tasting Room. ARC Guitar is the host location for the festival and is the place for check-in where each guest will receive a wristband that will grant admission to the two day festival. Tickets are valid for both days and are on sale for \$35.00 at the following locations: ARC Guitar; Pacific Ace Hardware; Tweed Hut Music (359 Merchant Street, Vacaville); Watermelon Music (1970 Lake Blvd, Suite 1, Davis, CA 95616), as well as online www.wintersguitarfest.com.



Información sobre la ciudad:

6 de Junio: Reunión del Consejo Municipal, 6:30pm a pasillo de ciudad
20 de Junio: Reunión del Consejo Municipal, 6:30pm a pasillo de ciudad
27 de Junio: Planificación reunión de com., 6:30pm a pasillo de ciudad

Phone (530) 795-4910 Fax (530) 795-4935
 www.cityofwinters.org 318 First Street, Winters CA 95694

Programa de Después de Escuela de Winters

¡Registro de programa después de escuela de Winters (WASP) ha comenzado! Los paquetes están disponibles en el Ayuntamiento, Waggoner y Shirley Rominger. Todos los paquetes completados deben transformarse en pasillo de ciudad, primer llegado, primero servir con espacio limitado. Matrícula es de \$100 por niño por mes o gratuito para aquellos que califican y suministrando una carta de almuerzo gratis o reducido del distrito. WASP incluye merienda diaria, académicos, enriquecimiento, recreación, presentaciones y viajes de campo. El programa opera del lunes al viernes (en días) después de la escuela hasta 6pm.

Campamento de Verano de Munchkin

¡Ha comenzado la inscripción de campamento de verano de Munchkin! Recoger un paquete de inscripción en el Ayuntamiento, Waggoner o Shirley Rominger. Paquetes terminados deben entregarse en el pasillo de ciudad con la primera matrícula de meses. Programa opera de lunes a viernes de 9:00-5:00pm, con el desayuno a las 8:30am. Desayuno, almuerzo y merienda de la tarde están incluidos así como académicos, lectura, enriquecimiento, recreación, música, teatro y viajes de campo. Matrícula es \$200 por niño por sesión o \$100 por niño por sesión con la carta de almuerzo reducido o gratis calificación del distrito. Sesión 1 de junio 12-junio 30; Sesión 2 de julio 3-21 de julio. Primero llegado primero servido y el espacio es limitado así que Regístrate cuanto antes!

¡La Piscina está Oficialmente Abierta!!!

A partir del 2 de junio, la piscina de la ciudad estará abierta y completamente funcional. Natación para adultos de vuelta comenzará por las tarde a partir de 5 de junio de 12:00 a 1:30pm. Y por las tardes será de 6:30 a 8:00pm y fines de semana de 9:00 a 10:30am. Costo es de \$5,00 por día o \$50 por mes. Se venden pases diarios en la piscina solamente. Pases mensuales pueden adquirirse en la piscina o en el Ayuntamiento (Oficina de Finanzas).

Clases de natación comenzará el siguiente el lunes 5 de junio y cada sesión se ejecutarán consecutivamente por 2 semanas. Hay clases privadas y grupales. Clases privadas son \$105 por niño por sesión, y clases en grupo son \$70 por niño por sesión. También ofrecemos clases privadas para adultos para aquellos que deseen aprender a nadar o a perfeccionar sus habilidades.

Natación de recreación de verano comenzará el 2 de junio hasta el 6 de agosto. Costo es de \$2.00 por día, \$25 por mes, o \$55 por un pase de temporada por persona y \$15 por cada miembro adicional de la familia. Se venden pases diarios en la piscina solamente. Para cualquier otra duda póngase en contacto con Karla Jenkins en 530-795-4910 ext. 100.

Seguimos Conservar el Agua en 2017

¡Qué gran año ha sido, con flujos de lluvia abundante relleno de embalses y nevadas del edificio del manto de nieve!

El uso de agua en abril fue de 16,384,192 galones (21,994 unidades HCF), 12 por ciento por debajo de abril de 2016. Este año, nuestro uso es cuatro por ciento por debajo del mismo período en el año 2016 y es el más bajo siempre. HCF se refiere a cien pies cúbicos, que es la medida indicada en el medidor y la factura del agua.

Ahora tenemos las conexiones de agua residencial 1.850 en Winters. La residencia promedio utiliza galones 5.931 en abril (7,9 unidades). Funciona a 73 galones por persona por día. El precio de consumo por cuatro galones es acerca de un centavo.

Nuestros medidores de agua pueden encontrar agua continuamente, y en abril, parece 304 casas tenían fugas de agua que los propietarios podían fijar para reducir su factura.

Si desea un gráfico y un informe detallado de su uso del agua, hora por hora, para los últimos tres meses, llame a Elliot Landes en 530-794-6716. Estos informes pueden mostrar que fugas de agua y paisaje patrones de riego, entre otras cosas.

Audiciones de "Twelfth Night" Compañía de Teatro de Winters

La compañía de teatro de Winters tendrá audiciones para William Shakespeare *noche de Reyes* en junio. *Noche de Reyes* es la comedia clásica del equivocado/intercambian identidades y confusión, extravagancia y crea angustia, llena de personajes inolvidables, el lenguaje y los resultados. Oh y la espada que lucha, también.

Fechas de audición son el lunes y el martes 5 de junio y el 6 de junio a las 7:00pm en el centro comunitario de Winters, 201 de la Avenida del ferrocarril, en Winters. Audiciones constará de frío lecturas del escrito

Actuaciones serán en el anfiteatro del centro de la comunidad de Winters en el viernes y el sábado, 4 de Agosto 5, 11 y 12 a las 8pm. Para más información, visite el sitio web de teatro de Winters en <http://www.winterstheatre.org/> llamada 916-470-1893, o correo electrónico laureo77@yahoo.com.

Un Poco de Diversión para nuestros Locales Amantes al Hilo

¡Únase a nosotros en el carrusel de tela el 10 de junio para nuestro primer punto de ancho día público por todo el mundo! Este es un día para tejedoras, hilanderos y todos los amantes de la fibra venir juntos a celebrar nuestro arte y compartir con la comunidad local. Nuestro evento se celebrará en el lugar 14 Main Street y contará con bebidas, aperitivos y un montón de espacio de tejer. WWKIPD será de 10:30am-2:30pm lleno de amigos y diversión. ¡Espero verlos allí!

Temporada de Mosquito es Sobre Nosotros

Un invierno muy húmedo, probablemente, resulte en una temporada de mosquito jajetreado e intenso! A pesar de preocupaciones con Zika, virus del Nilo Occidental continúa siendo la enfermedad más frecuente transmitida por los mosquitos. El año pasado en California, había 442 casos humanos confirmados del virus del Nilo Occidental, incluyendo 19 muertes. Disminuye la lluvia y las temperaturas calientes, condiciones serán perfectas para los mosquitos prosperar. Ahora más que nunca, los residentes necesitan estar atentos y hacer su parte para asegurarse de que no son los mosquitos de la cría en su propiedad. Acciones simples como inspeccionar su yarda y vertido hacia fuera agua estancada pasará un largo camino en la reducción de los mosquitos más tarde en la temporada.

A Informe piscinas descuidadas, áreas con agua estancada o mosquito crianza de problemas, por favor llame a 1-800-429-1022 o llene un solicitud de servicio en línea en www.FIGHTtheBITE.net

Practicar el distrito D de prevención del Mosquito: Drenar agua estancada que pueda producir mosquitos.

Amanecer y el **atardecer** son momentos para evitar estar al aire libre.

VESTIDO usar mangas largas y pantalones cuando fuera adecuadamente. **Defender** a sí mismo mediante el uso de un eficaz repelente de insecto. ¡Asegúrese de seguir las instrucciones! Pantallas de **puertas** y **ventanas** deben estar en buenas condiciones de trabajo. El personal del **distrito** también está disponible para resolver cualquier problema de mosquitos.

Fundación de Ancianos Presenta día Mayor de Winters

En la junta del 7 de febrero, el consulado de la ciudad de Winters anuncio formalmente que el primer sábado en Junio sera conocido como el Día del Mayor. Empesando el sábado 3 de junio 2017, y para siempre, de ahora en adelante, el primer sábado de Junio sera conocido y celebrado como el *Día del Mayor*. Las personas siendo reconocidas son los adultos *mayores de 90 años*. El reconocimiento es por sus contribuciones personales a nuestras familias, amigos y nuestra comunidad. Así es que por favor marque su calendario y planie en atender este maravilloso y divertido festival. La fiesta tendrá lugar en el centro comunitario de Winters en la Avenida del ferrocarril de 201, de 2:00 pm – 4pm el 3 de junio.

Favor de pasar esta información a esas personas mayores de 90 años a Wally Pearce al denropro@gmail.com o al 530-771-7265.

La Fundación de Ancianos de Winters continúa sirviendo como el recurso de llamada a la acción activismo de la comunidad de la ciudad de Winters para cada uno de nuestros adultos mayores que viven en la comunidad. Esto incluye a sus familiares y amigos. Nuestro primer esfuerzo es la concientización sobre importantes temas de adultos mayores. Además, si eres un adulto mayor en la ciudad de Winters y necesitan un aventón a su cita médica llame a Janet @ 530-219-3950 o Wally @ 530-771-7265. Por último, la Fundación de Ancianos de Winters estará de vacaciones durante los meses de junio y julio pero seguirá tiendo juego todos los jueves de 1:00 a 4:00pm en la parroquia de San Antonio.

Conciertos en el Gazebo de WFOL en Julio

El verano se acerca y con él llega el regreso de los amigos de Winters de los conciertos de julio de la biblioteca (WFOL) en Rotary Park el jueves por la noche. Esta tradición maravillosa es una gran manera de pasar una tarde de verano con amigos y familiares. Traer una manta o sillas y disfrutar de una de nuestras tradiciones de la comunidad especial. Música comienza a las 7:00pm, conciertos son gratis, pero las donaciones son siempre apreciadas. Habrá refrescos de venta. Cartel de este año, como en el pasado, es una mezcla rica y diversa de músicos.

6 de julio Don Gato Latin Band: música Salsa y cubana

13 de julio Big B & his Snake Oil Saviors: jazz de vaquero

20 de Julio Los Tres de Winters: estilo Nortño

27 de julio Armstrong, Cary & McGill: salto de columpio

Waste Management ha aceptado generosamente a patrocinar la serie de conciertos de este año.

Atención Entusiastas de la Guitarra

El primer festival de Guitarra se celebrará en Winters el 23 y 24 de junio. Organizado por ARC Guitarra, organizada y patrocinada en parte por las empresas participantes, el festival contará con un número de luthiers realizados. Luthiers son constructores de guitarras artísticamente a mano y otros finos instrumentos acústicos, como mandolinas, banjos, ukeleles y mucho más. Muestra por sus creadores, todos estos instrumentos se ofrecerá para la venta. Una serie de eventos relacionados, cabezas de cartel festival y conciertos se sumará al espíritu del festival. El evento de dos días será un escaparate de demostraciones, música en vivo y una feria calle continua con artesanías, alimentos y proveedores de vino. El festival incluirá varias localizaciones: el teatro de las palmas, Buckhorn De Vilbiss sala, Turkovich family Wine y Berryessa Gap sala de degustación. Guitarra de arco es la anfitriona del Festival y es el lugar para registración donde cada huésped recibirá una pulsera que le otorgará acceso a los dos días de festival. Los boletos son válidos para ambos días y están a la venta el costo es de \$35,00 en las siguientes localidades: Guitarra de arco; Ace Hardware Pacífico; Música de la choza de Tweed (359 Merchant Street, Vacaville); Música de sandía (1970 Lake Blvd, Suite 1, Davis, CA 95616), así como en línea www.wintersguitarfest.com.